

*La migration expliquée à mes élèves* est un *vade-mecum* original qui aborde et explique aux adolescents les problèmes de la migration. Grâce à un dialogue avec les élèves, l'auteur répond de manière claire et simple aux questions concernant les catégories d'étranger, de touriste, d'immigré clandestin, de sans-papiers et de réfugié politique. Il définit les immigrés selon leur statut juridique, le cadre légal qui s'y réfère ainsi que la politique d'accueil mise en place. En outre, il décrit les différentes dérives qui en découlent – racisme, xénophobie, discriminations, injustices – ainsi que les problèmes qui surgissent à la croisée des migrations et des religions. Il explore de manière lucide le sujet de l'intégration sociale, économique et politique, et, en particulier, les questions liées à la nationalité, à la citoyenneté et au vote des étrangers.

Michele Scala témoigne de son expérience d'immigré et examine comment différents états en Europe, et plus particulièrement la Suisse, affrontent socialement et politiquement les enjeux brûlants de l'immigration.

En outre, l'ouvrage propose des fiches pédagogiques liées aux différents chapitres qui permettent d'interpréter et d'étudier les arguments développés.

Michele Scala est né à Marigliano et a étudié les langues à l'Institut universitaire L'Orientale de Naples. Émigré en Suisse à l'âge de vingt-cinq ans, il a obtenu une licence ès Lettres à l'Université de Lausanne et un diplôme en Droit humanitaire à l'Université de Genève. Engagé politiquement dans la gestion de plusieurs communes en Suisse, il enseigne l'histoire, la géographie et l'italien dans l'Établissement scolaire primaire et secondaire de Vallorbe.

---

#### BON DE COMMANDE

..... ex. de l'ouvrage de Michele Scala, *La migration expliquée à mes élèves*  
14.8 x 21 cm – 112 pages – ISBN 978-2-8290-0412-4 CHF 18 / € 12 + port

Nom ..... Prénom .....

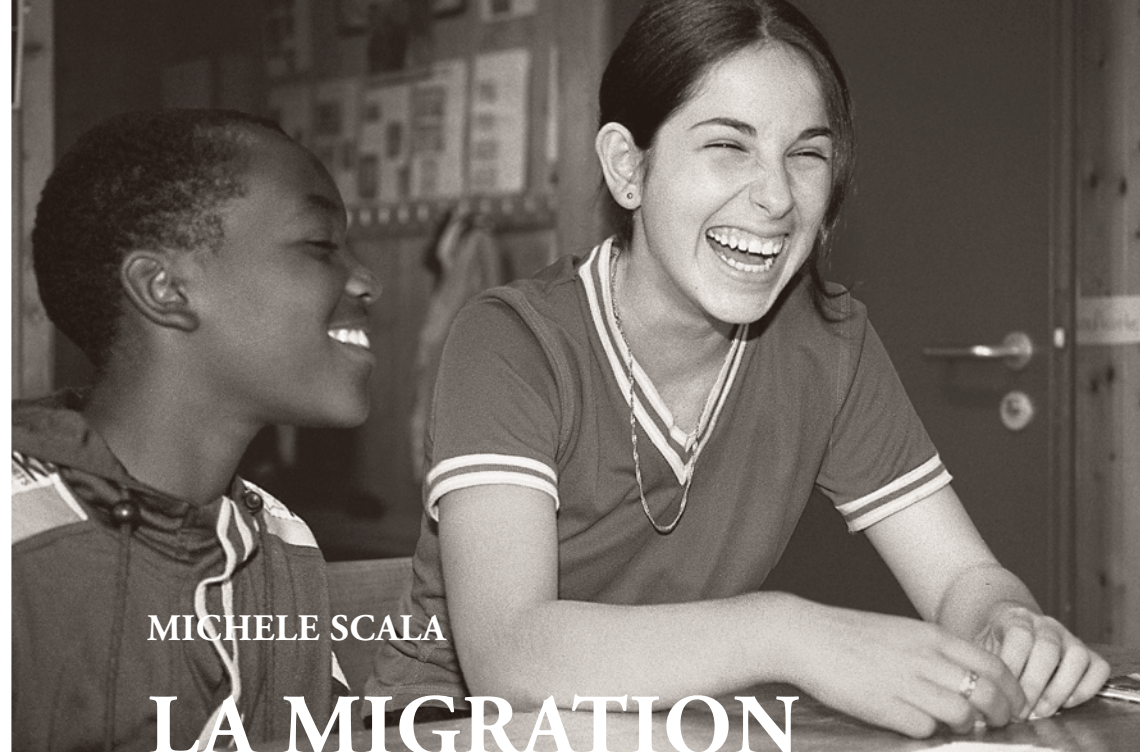
Adresse .....

No postal ..... Localité ..... Pays .....

Date ..... Signature .....

À retourner aux : Éditions d'en bas, Rue des Côtes-de-Montbenon 30,  
1003 Lausanne. Tél. +41 21 323 39 18 / fax +41 21 312 32 40  
enbas@bluewin.ch, www.enbas.ch

© Photo couverture : Bertrand Cottet



MICHELE SCALA

# LA MIGRATION EXPLIQUÉE À MES ÉLÈVES

TRADUIT DE L'ITALIEN  
PAR TANIA SCALA

**ÉDITIONS  
D'EN BAS**